



Работа в государственных учреждениях в разрезе аятов о работе Юсуфа:

Назначь меня заведующим над хранилищами земли

Из энциклопедии тафсира от саляфов

Перевод с арабского: Абу Хаммад Аль-Къасави

Издательство Таухид

55 - Он сказал: «Поручи мне хозяйства земли, ведь я компетентный заведующий».

Он сказал: «Поручи мне хозяйства земли».

37607 - Хадис в передаче Ибн Аббаса:

Посланник, да благословит его Аллах и приветствует, сказал:

Да смилуется Аллах над моим братом Юсуфом, если бы он не вызвался сам, сказав: «Поручи мне хозяйства земли», ему бы доверили это тотчас. Но факт его прошения отодвинул назначение на год, который он провел с царем в его доме.

37608 - Хадис в передаче Мукатиля:

Пророк, да благословит его Аллах и приветствует, сказал:

«Если бы к словам «Я компетентный заведующий» он добавил «Если пожелал Аллах», он стал бы заведующим в тот же день.

37609 - От Ибн Аббаса:

Он прождал полтора года, после чего стал управлять землей Египетской.

37610 - От Ибн Аббаса:

По прошествии года со дня просьбы об управлении, царь позвал его к себе, надел на него корону, опоясал своим мечом, приказал возвести для него золотой трон, увенчанный жемчугом и яхонтами, одел в парчовые одежды. Длина трона составляла тридцать локтей, а его ширина - десять, и он был устелен тридцатью перинами и шестьюдесятью покрывалами. Затем царь сказал ему выйти, и тот вышел, увенчанный короной. Была кожа его бела словно снег, а лицо словно месяц, и всяк смотрящий не мог отвести от сиянья лика его глаз. Он вышел и воссел на престол, власти которого покорились (другие) правители. Сам царь вошел в его покои и передал в его ведение правление Египтом. Къитфир был уволен, а на его место взошел Юсуф. Это рассказал Ибн Исхак.

37611 От Ар-Раби' ибн Анаса:

Он был поставлен управлять налогами и поступлениями в Египте.

37612 – От Шейбы ибн На $^{\circ}$ амы ад-Даби в передаче Ибрахима ибн аль-Мухтара:

Поручи мне хозяйства земли - поручи мне заведовать продовольственным сектором всей страны.

37613 - От Мукатиля ибн Сулеймана:

Затем Юсуф - **сказал** - царю: **«Поручи мне хозяйства земли** - Египетской».

37614 - От Абдур-Рахмана ибн Зейда ибн Асляма в передаче Ибн Уахба:

Поручи мне хозяйства земли - У Египетского царя было много хозяйственных отраслей помимо продовольственной. Все эти хозяйства он передал в ведение Юсуфа, отдал под его полную власть и управление. Юсуф мог распоряжаться там по своему усмотрению.

ведь я компетентный заведующий».

37615 - От Катады ибн Ди'амы в передаче Са'ида:

ведь я компетентный - специалист, разбирающийся в этом - **заведующий** - тем, что мне доверили управлять».

37616 - От Шейбы ибн На амы ад-Даби в передаче Ибрахима ибн аль-Мухтара:

ведь я компетентный - знающий план спасения в голодные годы - заведующий - тем, что мне доверили сохранить».

37617 - От Мухаммада ибн ас-Саиба аль-Кяльби:

ведь я компетентный - знающий о том, когда наступит голод - заведующий - урожаем, собранным в урожайные годы, дабы не растратить его зря, высаживая на неблагоприятную почву».

Тогда царь поручил ему это, сказав: «Кто же может быть более компетентным в этом вопросе, чем ты?». А также он сказал: Теперь ты для нас авторитетное - с которым считаются - и доверенное - в отношении хранилищ - лицо.

37618 - От Мукатиля ибн Сулеймана:

ведь я компетентный - знающий языки всех людей - **заведующий** - ответственно относящийся к тому, что мне поручили».

37619 - От Мухаммада ибн Исхака в передаче Салямы:

Он сказал: «Поручи мне хозяйства земли, ведь я компетентный - в том, что мне поручили - заведующий - тем, что мне поручили сохранить». Тогда царь сказал: «Твое прошение удовлетворено» и уволив Итфира, назначил на его место Юсуфа.

37620 - От Суфьяна в передаче Аль-Ашджа и:

ведь я компетентный - знающий различные языки - **заведующий** - учетом и бухгалтерией.

37621 - От Аль-Ашджа'и в передаче Амра:

То же самое.

37622 - От Абу Хурайры в передаче Мухаммада ибн Сирина:

Умар назначил меня на должность в Бахрейне. Затем снял меня с должности, обязав меня возместить двенадцать тысяч (из-за недостачи, которая по мнению Умара возникла по вине Абу Хурайры). Затем он предложил мне вакансию, но я отказался. Он сказал: «А что так? Ведь Юсуф, мир ему, попросил работу, а он, заметь, был достойнее тебя!». Я ответил: «Так это Юсуф, мир ему. Он - пророк, его отец - пророк, дед - пророк, и прадед - пророк. Я же всего лишь сын Омайи. Я боюсь, что скажу что-нибудь без знания, дам фатву без знания. Боюсь, что моя спина подвергнется порке, что меня будут ругать, а имущество конфискуют»¹.

3390 - Толкователи разошлись в том, что имеется в виду в словах Юсуфа «Ведь я - хранитель знающий».

Первое мнение: **ведь я хранитель** - того, что мне доверили сохранить - **знающий** - разбирающийся в том, что мне поручили».

Второе мнение: **хранитель** - заведующий учетом и бухгалтерией - **знающий** - различные языки».

Третье мнение: **знающий** - о том, когда наступит голод - **хранитель** - заведующий оптимальным распределением урожая, собранного в урожайные годы».

Ибн Джарир, ссылаясь на контекст, предпочел первое мнение, которое передается от Катады, Шейбы и Ибн Исхака, сказав следующее:

«Ведь эти слова были сказаны в продолжение слов: «Поручи мне хранилища земли». Его просьба к царю была связана с тем, чтобы тот дал ему полномочия управлять хранилищами земли. Поэтому Юсуфу было уместнее сообщить о своем опыте и компетенции в этом деле, нежели чем сообщить о навыках учета и знании языков».

Ибн 'Атъийя подчеркнул, что слова «хранитель знающий» это два качества, необходимые для компетентности работника, и одно из них связано с предосторожностью и ответственностью, а другое с проницательностью и образованностью. Также он счел неуместным ограничение широкого смысла этих качеств ввиду того, что в Коране употреблена формулировка с общим смыслом:

¹ Абу Хурайра по своему иджтихаду посчитал необходимым выделить из бюджета Бахрейна дополнительные ассигнования на оплату труда коневодов, обосновывая это тем, что поголовье коней увеличилось. Умар же не был с этим согласен и записал это на счет Абу Хурайры, сделав его должником в казну. См. Аль-Харадж Кудамы Абуль-Фараджа, 280; Раддуль-Мухтар, 3/334.

«Нет смысла ограничивать общий смысл этих слов в аяте, как это мы видим в вышеприведенных мнениях. Эту характеристику Юсуф дал царю лишь для того, чтобы убедить царя в своей компетентности занимать этот пост по управлению хранилищ земли. Поэтому он и описал себя именно такими качествами, которые необходимы для этого, а именно: умение сохранить все поступления во всех аспектах сохранности, а также знание о всех поступлениях».

37623 - От Джабира ибн Абдуллаха:

Юсуф, мир ему, не ел досыта, и его спросили: «Почему ты не ешь досыта в то время, как у тебя в руках хранилища земли?», и он ответил: «Если я буду сыт, то забуду о голодающих».

37624 - От Хасана аль-Басри:

Юсуфа, мир ему, спросили: «Ты голодаешь в то время, как в твоих руках хранилища земли?», и он ответил: «Боюсь, что если буду сыт, то забуду голодных».

37625 - От Муджахида в передаче Абу Исхака аль-Куфи:

Царь, с которым был Юсуф, мир ему, принял ислам.

56 - Вот так Мы открыли Юсуфу все возможности на земле, чтобы он мог занимать место, где пожелает. Мы жалуем Нашу милость кому пожелаем и не даем пропасть награде добродеющих.

Вот так Мы открыли Юсуфу все возможности на земле

37626 - От Ас-Судди в передаче Асбата:

Вот так Мы открыли Юсуфу все возможности на земле, чтобы он мог занимать место, где пожелает - Царь вверил ему правление Египтом, и он стал властвовать над ним. Он управлял всей экономикой Египта, его торговыми делами. Об этом и идет речь в аяте: «Вот так Мы открыли Юсуфу все возможности на земле, чтобы он мог занимать место, где пожелает».

37627 - От Мукатиля ибн Сулеймана:

Вот так Мы открыли Юсуфу все возможности - вот таким образом Мы утвердили за Юсуфом власть - **на земле** - Египетской.

37628 - От Абдур-Рахмана ибн Зейда ибн Асляма в передаче Ибн Уахба:

Вот так Мы открыли Юсуфу все возможности на земле - наделили его властью и полномочиями везде, где бы он ни был.

он мог занимать место, где пожелает.

37629 От Са'ида ибн Джубайра в передаче Ата ибн Динара:

Где хотел, там и останавливался, располагался.

37630 - От Мукатиля ибн Сулеймана:

Он мог занимать место - располагаться - , где пожелает.

37631 - От Абдур-Рахмана ибн Зейда ибн Асляма в передаче Ибн Уахба:

где пожелает - в этом мире. Мог делать все, что пожелает, ему были предоставлены все полномочия. При желании он мог подчинить себе фараона и властвовать над ним.

37632 - От Бакра ибн Абдуллаха:

Однажды жена вельможи вошла в резиденцию Юсуфа. Увидев она, сразу узнала его, и не смогла сдержаться, чтобы не воскликнуть: «Слава Аллаху, который раба, благодаря его послушанию Господу, делает властителем, а властителя, из-за его ослушания, делает рабом».

37633 - От Абдуллаха ибн Мунаббиха со слов его отца:

Жена вельможи как то встретила по дороге Юсуфа, мир ему, и сказала: «Слава Аллаху, который властителя, из-за его ослушания, делает рабом, а раба, благодаря его послушанию Господу, делает властителем». Он ее узнал и взял в жены. Во время брачной ночи он обнаружил, что она была девственницей, поскольку ее прежний муж страдал половым бессилием.

37634 - От Уахба ибн Мунаббиха:

Жена вельможи не могла вырваться из тисков бедности из-за постигшей ее нужды. Кто-то из ее окружения посоветовал ей: «Может пошла бы ты к Юсуфу сыну Якуба, да попросила бы у него помощи». Она начала советоваться с людьми о том, как ей поступить, и ее начали отговаривать: «Не стоит, мы боимся за тебя». Она отвечала: «Ну нет, я не боюсь того, кто боится Аллаха!». Она пошла в его резиденцию, и увидев его окруженным славой и властью, воскликнула: «Слава Аллаху, который раба, благодаря его послушанию Господу, делает властителем».

Затем поведя глазом, вперила взор в себя и сказала: «И слава Аллаху, который властителя из-за его ослушания, делает рабом». И он удовлетворил все ее нужды и взял ее в жены. Когда он обнаружил, что та девственница, то сказал ей: «Разве это не лучше, чем то, что ты некогда возжелала?». Она отвечала: «О пророк Аллаха, против меня сработало четыре фактора соблазна: Ты был красивее всех людей; я была самая красивая в свое время; я была девственницей; муж был импотентом».

37635 - От Зейда ибн Асляма:

«Когда Юсуф взял в жены жену вельможи, он обнаружил ее девственницей. Муж ее был импотентом».

37636 - От Мухаммада ибн Исхака в передаче Салямы:

Передают, что Итфир скончался в те ночи, и что царь Ар-Райян выдал его жену Ра'иль за Юсуфа, мир ему. Когда ее ввели к нему, он сказал: «Разве это не лучше, чем то, что ты тогда желала?». Она отвечала: «О правдивый, не кори меня. Как ты видишь, тогда я была самой прекрасной, привлекательной и самой видной женщиной во всем королевстве, и даже в мире. Но муж мой не имел влечения к женскому полу. Тебя же Аллах сделал статным и красивым юношей. Потому, как видишь, страсть моя одолела меня». Говорят, он взял ее девственницей, и родились у них двое сыновей: Ифраим ибн Юсуф и Манша ибн Юсуф.

37637 - От Фудайля ибн Иядъа в передаче Къадима ад-Дайлями аль-Абида:

Жена вельможи как то стояла на дороге, а мимо проходил Юсуф, мир ему. Завидев его, она воскликнула: «Слава Аллаху, который раба, благодаря его послушанию Господу, делает властителем, а властителя, из-за его ослушания, делает рабом».

Мы жалуем Нашу милость кому пожелаем и не даем пропасть награде добродеющих.

37638 - От Ибн 'Аббаса:

И Мы не даем пропасть награде добродеющих - терпящих.

37639 - От Муджахида:

Юсуф, мир ему, не переставая призывал царя к исламу добрым и искренним увещеванием, пока тот не принял ислам, а вместе с ним и множество людей. Это была (милость) в земной жизни.

37640 - От Уахба ибн Мунаббиха:

И Мы не даем пропасть награде добродеющих - терпящих.

37641 - От Мукатиля ибн Сулеймана:

Мы жалуем Нашу милость - благодать - кому пожелаем, и не даем пропасть награде добродеющих - отзываемся с благодарностью и полностью воздаем ему добром. За то, что Юсуф достойно сносил доставшиеся ему испытания и терпеливо усмирял свой нафс от непокорности Господу, Аллах наградил его властвованием в Египте.

37642 - Хадис в передаче Анаса ибн Малика:

Посланник Аллаха, да благословит его Аллах и приветствует, сказал:

«Беспрестанно просите о благодати, стремитесь попасть под веяния милости Аллаха. Ведь у Аллаха есть веяния Его милости, которыми Он удостаивает тех рабов, кого пожелает. И просите Аллаха, чтобы Он прикрыл ваши стыдные места (недостатки, за которые вам будет стыдно, если о них узнают), и обезопасил вас от ваших страхов».

3390.1 - Приведем мнения муфассиров, проливающие свет на хукм принятия государственных должностей.

Абу Хайян аль-Андалуси, (745 г.х.) сказал:

В этом аяте есть довод на то, что праведному человеку дозволено работать на грешного, не выходя при этом за рамки шариатских норм и справедливости, отметая все не соответствующие шариату страсти и предпочтения грешника. Эту власть Юсуф попросил лишь для того, чтобы иметь возможность распространить закон Аллаха, установить верховенство шариатского права и справедливости, утвердить то, ради чего были посланы пророки людям. Он вызвался на это сам поскольку, по его мнению, никто другой не смог бы осуществить эти задачи, вместо него.

Если тот правитель принял ислам, как это передал Муджахид, то все и так понятно, объяснять нечего. Если же тот был неверным, то отсюда вытекает, что разрешено захватывать власть с его помощью, если нет другого способа установить правление по закону Аллаха и искоренить несправедливость. Передается, что правитель тот во всем принимал точку зрения Юсуфа, и не осмеливался в чем-либо перечить ему, то есть он был в позиции повинующегося. (Аль-Бахр аль-Мухит, 6/291).

Ибнуль-'Араби (ум. 543 г.х.) сказал:

Третий вопрос: Почему Юсуф счел допустимым принять назначение кяфира в то время, как он является пророком, верующим? Ответ на это следующий:

Он не просил назначения, но он просил, чтобы царь сам себя снял с правления, отказался от власти и передал ее Юсуфу. Если бы Аллах пожелал, Он утвердил бы власть Юсуфа через убийство царя, его смерть, победу над ним, завоевание, покорение или насильственный захват. Но Аллах по разному осуществляет Свое установление в отношении пророков и общин. В отношении некоторых общин их пророки действуют с позиции силы, покорения и доминирования. В отношении других общин их пророки действуют с позиции договорных отношений и испытаний. (В данном случае захват власти произошел «мягким» путем,) о чем и свидетельствует аят: «Вот так Мы открыли Юсуфу все возможности на земле, чтобы он мог занимать место, где пожелает. Мы жалуем

Нашу милость кому пожелаем и не даем пропасть награде добродеющих" - (12/56). (Ахкямуль-Къуран, 3/60).

Aт-Тъиби (ум. 743 г.х.) сказал:

Если ты задался вопросом: Разве дозволено получать назначение на работу из рук кяфира. Не получится ли, что человек тогда окажется подчиненным кяфиру, под его правлением и распоряжением?

От Муджахида передается, что царь тот принял ислам. (Это первое объяснение).

В соответствии же с мнение Къатады: это является доводом в пользу того, что дозволено человеку принимать пост власти из рук несправедливого правителя. Саляфы принимали судейские должности от мятежников и не видели в этом проблем. Если пророк или ученый поймет, что нет другого способа установить правление по закону Аллаха и искоренить несправедливость, кроме как через предоставление возможности со стороны царя кяфира или фасика, то ему дозволено получить власть с его помощью. Передается, что правитель тот во всем принимал точку зрения Юсуфа, и не осмеливался в чем-либо перечить ему, то есть он был в позиции повинующегося и следующего (а не раздающего директивы). (Хашия Ат-Тъиби на Аль-Кашшаф, 8/373).

Эмир Ас-Сан'ани (ум. 1182 г.х.) сказал:

Возникает вопрос: Почему образец правдивости Юсуф просил пост власти, сказав: «Поручи мне хозяйства земли»? Ответ на это следующий:

На самом деле власть подобает ему а не кяфиру. Кяфиру вообще не положено иметь власть, по сути он узурпировал власть, захватив то, что по праву принадлежит другим (то есть верующим. Другими словами: Кяфир не оказал милость, даря что-то от себя. Юсуф лишь осуществил возврат несправедливо захваченного).

А попросил он ее лишь для того, чтобы достигнуть (цели от власти, а именно) устранить все противоречащее шариату (уничтожить тагутическую систему). По сути то же самое (но иным путем) делали предводители истины, когда выходили против тиранов правителей. Он не мог не стремиться захватить власть, поскольку был обязан уничтожить все, что противоречит шариату и отнять власть у того, кто ее несправедливо захватил. (Ат-Танвир, 1/329).

Ибн 'Атъийя (ум. 542 г.х.), а также Аль-Куртуби сказали:

В этом аяте есть довод на то, что достойному человеку дозволено работать у грешного человека либо у правителя кяфира с условием, что этот человек знает, что тот передаст ему все

полномочия в этом деле и не станет ему препятствовать, и он сможет изменять все, что пожелает в этом деле в лучшую сторону. Но, если его работа будет зависеть от указаний грешника, от его страстей и грешных (тагутических в том числе) побуждений, то это недозволенно. (Тафсир Ибн 'Атъийи, 3/256; Тафсир Куртуби, 9/215).

Ибн 'Атъийя (ум. 542 г.х.) сказал:

Египетского фараона Аллах назвал царем (властителем, правителем) поскольку это констатация прошлого факта, который сейчас потерял актуальность. Но, если бы он был живым, то обращение к кяфиру словами «правитель» или «начальник» было бы легитимацией (его власти). Именно поэтому, пророк, да благословит его Аллах и приветствует, когда послал письмо Ираклию, употребил обращение «Глава Румов», но не сказал: «правитель» или «начальник», потому, что это было бы утверждением (за ним этого статуса). Наоборот (это не ему должны подчиняться, а) он сам должен подчиниться (Аллаху и Его посланнику), а также его подчиненные. Утверждение же за ним статуса «главы» есть его естественное качество, которое невозможно у него отнять, или отрицать. А, если бы пророк, да благословит его Аллах и приветствует, обратился к нему эпитетом: «начальник Румов», то они могли бы уцепиться за это (и преподнести это, как признание и легитимацию их тагутической власти) 2 . (Тафсир Ибн 'Атъийи, 3/255).

Сам'ани (ум. 489 г.х.) сказал:

Возникает вопрос: Можно ли принимать назначение на пост власти из рук кяфира? Ответ на это следующий:

Сказали (ученые): Если известно, что кяфир предоставит свободу действий, и работа будет на основе истины, то разрешено занимать этот пост правления. Как и сказал Аллах (о том, что Юсуф был не подчиненный, а наоборот ему подчинялись:) «Вот так Мы открыли Юсуфу все возможности на земле, чтобы он мог занимать место, где пожелает. Мы жалуем Нашу милость кому пожелаем и не даем пропасть награде добродеющих» - (12/56). (Тафсир Саман'и, 3/40).

Ас-Суютъи (ум. 911 г.х.) сказал:

² Взгляните же, как щепетильно ученые подходили к вопросу непризнания тагутической власти во всех ее аспектах. Даже в обращениях, в словах, нужно избегать того, что будет означать признание тагутической власти законной, ее легитимацию. Что же сказать о действиях! И на словах, и на деле, мы должны заявлять о непричастности к тагутической власти, ничем не подтверждать ее, и тогда есть надежда, что мы окажемся из числа тех, кого ждет радостная весть: А те, которые отстранились от тагута, отказавшись поклоняться (а значит и подчиняться) ему, и которые направились (с подчинением и поклонением) лишь к Аллаху - им радостная весть. Обрадуй же рабов. - (39/17).

[&]quot;А ведь им было приказано отвергнуть его (тагута и его власть)" - 4/60

Он попросил у него правление лишь из сострадания к рабам Аллаха, стремясь к справедливости, главенству истины (закона Аллаха), желая оказать добро терпящим бедствие рабам Аллаха. В итоге тот царь, будучи неверным, принял ислам, когда увидел красоту его поведения. Сколько же получилось благ, как земных, так и религиозных, благодаря этому правлению. (И'джаз аль-Куръан, 3/151).

Абус-Су'уд (ум. 982 г.х.) сказал:

В этом есть довод на то, что дозволено добиваться поста власти, если добивающийся сможет там установить систему, базирующуюся на справедливости, где имеют силу лишь шариатские законы. Пусть даже это будет благодаря возможности, которую предоставил тиран или неверный. От Муджахида же передается, что тот царь принял ислам, откликнувшись на призыв Юсуфа, мир ему. (Тафсир Абус-Су'уда, 4/286).

Вывод:

- 1) Юсуф знал, что людей постигнет голод, пожалел их и пожелал стать причиной для спасения, и потому попросил то, что просил. Как на пророка, на него возлагалась ответственность заботиться о своей общине, уничтожать несправедливость, тагутический режим, и повсеместно внедрять законы шариата, поэтому он был обязан предпринять все возможности для этого.
- 2) Юусуф, мир ему, не был подчиненным, как современные госслужащие. Напротив он был диктующим, все подчинялись ему. Он распоряжался как пожелает. Сравни же это с положением тех, кто занимает должность в государственных органах сейчас. Во первых они подчиненные вышестоящих начальников. Во вторых они подчинены уставу органа. Они обязаны придерживаться тагутических норм, регулирующих работу. Юсуфу же сам царь не осмеливался перечить, и во всем следовал ему.
- 3) Юсуф вступил на пост управления не для того, чтобы руководствоваться тагутическим распорядком, уставом и сводом норм и законом, но наоборот, чтобы разрушить тагутический порядок, уничтожить все отсылки к тагутическим законам. Напротив он устанавливал шариатский свод законов, переформатировал систему на базе законов Аллаха. Нигде ни на словах, ни в документации не было: "В соответствии со статьей такой то ...", но наоборот, и на словах и на делах и в документации было "В соответствии с шариатом", "С именем Аллаха" и так далее.
- 4) Юсуф не был представителем тагутической власти, единицей тагутического режима. Поэтому нельзя его сравнивать с современными служащими госаппарата, которые являются представителем тагутического закона на местах, которые его поддерживают и являются винтиками тагутического механизма.

- 5) Ученые задались вопросом: "Не получается ли это подчинение кяфиру?". Это показывает, что в их убеждении не было дозволенности подчиняться начальству кяфиров, быть под их распоряжением, занимать место в их тагутической системе, будучи ее единицей. Именно поэтому они всячески объясняли поступок Юсуфа, мир ему, стремясь отвести от него обвинение в том, что он якобы признал тагутическую власть и работал в тагутической системе. Сравни же это с клеветой современных мурджиитов, которые разрешают работать в госаппарате, дозволяют признавать тагутическую власть, ссылаться на их законы, обращаться к их суду.
- 6) У кяфира в принципе нет права на власть, и если он правит людьми, то он захватил то, что ему не принадлежит.
- 7) Слава Аллаху, Господу миров, истина ясна.